



El alcalde llamó "racista" al concejal socialista Rullán

El vidrioso tema del Centro Sanitario de Sóller produjo un nuevo enfrentamiento entre el alcalde, Antonio Arbona, y el portavoz de la oposición socialista Josep Rullán. Antonio Arbona se vió obligado a decirle «racista» a Rullán, el indicarle: «Señor Rullán, yo no sabía que usted era un racista, si el Insalud tiene la salud mal organizada no es culpa mía ni de este Ayuntamiento».

Rullán, previamente, le había dicho a Arbona que había hablado con el director provincial de Insalud y que éste le había dicho que «si un Ayuntamiento nos dice a nosotros que tiene un centro, aunque no esté en condiciones, pues nosotros encantados y adelante».

En el mismo plano se discutió la nueva situa-

ción de la Base de Sóller desde que fue declarada Zona Marítima de Seguridad Nacional. El alcalde habló de las posibles repercusiones que esta declaración podría tener en el Plan General municipal, destacando que «cabe la posibilidad de que pueda repercutir en los servicios técnicos».

(Pág. 5)



Margarita, con la banda de Miss Nacional.

Margarita Capó, descendiente de sollerics, Miss Nacional

Margarita Capó Cortés fue elegida Miss Nacional en Benidorm y representará a España en el certamen de Miss Europa el próximo diciembre en París. Margarita es hija y nieta de sollerics. Su padre, Juan Capó Bover, propietario de la «Imprenta Capó» de Palma, solleric de los pies a la cabeza, fue un destacado baloncestista de la Juventud Mariana. El abuelo de Margarita, en Joan des Centro, fue persona sobradamente conocida en Sóller, propietario del Bar Palacio y persona activísima en el Círculo Sollerense.

(Pág. 6)

La Vall continúa sufriendo los efectos de la "gota fría"

Un emisario averiado por el vendaval sigue contaminando el agua del Port

Las intensas lluvias y el vendaval que se cernió sobre la Vall la pasada semana provocó averías de consideración en varias tuberías. Sin embargo, las reparaciones no han llegado para el emisario que baja por el Torrent de Sa Figuera, el cual sufre importantes desperfectos desde hace días. Pero el resultado más preocupante es el de que se sigue echando sus vertidos al mar, causando la contaminación de la bahía.

No es solamente el mal olor, sino el que las aguas del Port sigan ensuciándose, lo que ha producido un notable enfado entre numerosos vecinos y comerciantes de la barriada. Es más, cuando todavía son cuantiosos los turistas alojados en los hoteles, siendo muchos los que quieren bañarse en las playas, constituye una deprimente imagen el ver a los visitantes sacando fotografías de la suciedad, extremo que han podido comprobar las personas del Port. La urgencia de que se repare esta avería no se ha



El peligro de contaminación ha vuelto al Port, en este caso por causa de las lluvias y el vendaval.

visto correspondida con una acción inmediata de las instituciones competentes.

(Pág. 7)

Escepticismo en la ciudad ante los nuevos proyectos sobre el túnel

Estos últimos días han vuelto a correr los comentarios, sobre todo en Palma, en torno a que una empresa privada estaría interesada en construir un túnel a cambio de poder cobrar un elevado peaje. Como era de esperar, hay capital extranjero de por medio. El escepticismo ha sido la reacción de los sollerics que, una vez más, han visto como se hacían a la luz comienzos de propuesta que, a la larga, acababan convirtiéndose en nada.

Es más, la ciudad está dividida entre quienes

estarían de acuerdo con el túnel y quienes preferirían que las cosas siguiesen como están ahora. Los contrarios a la construcción argumentan que la ciudad perdería la tranquilidad y, por contra, aumentarían los ruidos, la delincuencia y muchos otros problemas, incluso convivenciales.

Por otra parte, se estima que la hipotética construcción del túnel no afectaría al tren, ya que el principal sustento económico del ferrocarril solleric está en el turismo.

(Pág. 5)

Más de tres millones de pérdidas en la finca Son Ferragut

Una de las zonas más afectadas por el vendaval y la «gota fría» fue la finca Son Ferragut, cuyo propietario, Antoni Bisbal, cuantificó en más de tres millones las pérdidas por causa de la climatología. En total, según señaló el propietario, solamente en la finca cayeron diez árboles «los cuales tendremos que arrancar y sembrar de nuevo». Además, numerosos bancales se vinieron abajo.

El propietario presentó una relación de los daños al alcalde, Antonio Arbona, para intentar conseguir una ayuda o reparación. A su vez, otras fincas han sufrido

pérdidas considerables, pero sus propietarios no han hecho público todavía el valor de lo destruido o dañado. Lo que sí se sabe que en numerosos huertos los frutos de la última cosecha se han perdido por completo, así como naranjos, limoneros, almendros y algarrobos. Se espera que el Ayuntamiento arbitre algún tipo de solución pese a que, por el momento, no se ha pronunciado.

Ahora ha llegado el momento del trabajo duro y del sacrificio, con muchas horas de labor y cuantiosas inversiones totalmente perdidas.

(Pág. 7)

AQUESTA SETMANA

El co-líder At. Balears s'enfronta demà al C.F. Sóller
(Pàgs. esportives)

Sigue la psicosis de los tordos contaminados
(Pág. 12)

Bernat Marqués en Memoria Civil del Diario Balears
(Pág. 3)



SOLLER

Semanario de
Información
local

(3a. Epoca)
Depósito Legal:
P.M.280-1958

Redac. y
Admón.:
En Palma:
San Felio, 17
Tel: 216110
EN SOLLER
CA'N NOGUERA
CALLE DEL MAR 81
630601

Fundado en 1885,
por Don JUAN
MARQUES ARBONA

Director:

D. Miguel Marqués
Coll.

Cap de redacció:

Juan Riera.

Colaboradors:

Jaume Albertí
Miguel Amengual
Josep Estades
Nicolás Díez
Jaume Enseñat
Joan Estades
de Montcaire
M. Ferrá Martorell
Felicidad García
Miguel Gual
María Marqués
Joan Oliver
Toni Oliver
Plàcid Pérez
Vicenc Pérez
María Vázquez
Pere Vicens
Antonio Socías Puig
Foto información:
Noguera.
Foto deportes:
Deyá.

Precio: 40 Pesetas.



COLLOQUIS DES DISSABTE



per Miquel Ferrà i Martorell

Promogut per uns bons amics, que m'han pregat de no donar el seu nom, i també per l'ajuntament de Palma, que ha post els duros i els mitjans (Gràcies, amic Llaneras), s'ha pogut restaurar a la fi a la ciutat de Tunis, el mausoleu-tomba del que fou il·lustre moro-mallorquí Anselm Turmeda, escriptor costumista i satíric del segle XIV. Cal dir que l'esmentat monument en forma de dau coronat amb una cúpula de mitja taronja, es trobava molt deteriorat, amb la porta feta malbé i les pedres ben corcades, a més de, per mal de mals, trobarse a un carreró ple de brutícia i mala olor. Folrada de pedra mallorquina, amb una porta nova de fusta vernissada, ha cobrat un nou aspecte i el batlle de Tunis ha netejat l'entorn i ha fet una mena de petita plaçeta pública que ha canviat totalment

l'aspecte de l'indret. Salam! Amics que duri!

—I una nota necrològica d'urgència. Ha mort Madame Ferrà, nascuda Ana Maria Boutroux Enne, vídua del que fou magnífic pintor Bartomeu Ferrà, ànima de la restauració de les cambres de la Cartoixa de Valldemossa i del seu museu dedicat a la memòria de Chopin, quan estigué un hivern del segle XIX al monestir en companyia de George Sand. La senyora Ferrà era sobre tot la instauradora del Festival dedicat a Chopin i que tots els amants de la música i la cultura li hem d'agrair. Havia fet els 91 anys i així i tot, era admirable per la seva dedicació i la seva inquietud en el camp de la música. Així el varen reconèixer i França li concedí, el 1964, «Les Palmes Academiques», i després, el 1980, la feu de l'ordre dels «Chevaliers des Arts

et Lettres». Valldemossa li va retre també un gran homenatge, el 12 d'Agost de 1984. Descansi en pau la simpàtica «mecenas» que tan bon record ens deixa...

—I saludem un nou número del periòdic «L'Ecològista», corresponent a l'estiu, i on ens toquen la consciència una vegada més amb els documentats informes i les justes denúncies de tant de malfraig que els interessos creats i els mals patriotes d'aquesta terra nostra fan per tot arreu... Tanta sort que hi ha aquests grups, valents, insubornables, actius, que posen els punts damunt les «is»...

—Podriem informar també de l'extraordinari que el diari Balears dedicà a Soller el passat dimarts amb entrevistes i

articles dedicats a la història de les Cases de la Vila, a la collita dels agris; al batlle Antoni Arbona; a Eduard Torrens, del port; al ppular Pep de Sa Botigueta; al Musau de Soller; a la llegenda d'Es Negret de Sa Coma; a les fotografies antigues de distints punts i aspectes de la localitat; al pescador Antoni Bernat; al hostaler Nicolau Cortès; a Francesc Vicens que analitza la problemàtica dels iots; a Miquel Colom i el tren de Soller... a més d'altres petites informacions. Ho recomenam...

—I passant a un altre tema, a finalitz de mes, SECONA autoritzarà als caçadors a fer captures de cabres salvatges a les finques de Mortitx i Son Moragues. Aquest tipus de

caça major, molt controlada i limitada al nombre de peces, ens ha sorprès, doncs no esperàvem que n'hi hagués prou per a permetre caçadors per aquells paratges d'Escorca.

—De totes maneres hi ha massa llicències de caçes, ja que 23 mil caçadors per una illa tan petita com Mallorca és una autèntica plaga que el SECONA, amb no sé quins criteris, permet. Molts d'incendis forestals poden esser debuts a distraccions durant l'activitat de caçadors menys experimentats i que no estimen la natura tant com volen fer creure. Si Ja sé que hi ha caçadors que són els primers ecològistes i que estimen la muntanya com si fos seva. Però n'hi ha d'altres i això hodicper experiència...

—Bé. No en parlemus.

Adéu al pare Servera

El passat diumenge dia 28 de setembre, el P. Francesc Servera es va acomiadar de la Parròquia del Port, la qual havia servit pastoralment durant tres anys, passant a residir al Monestir de Sant Bernat de la Real. Durant aquest període s'ha entregat fermament a l'exercici del seu ministeri en aquesta comunitat cristiana en el marc de la pastoral de conjunt de les parròquies de la Vall. Ni la seva edat, ni la incertesa de la seva salut han estat un obstacle perquè es donàs amb força al servei que la Diòcesi de Mallorca li havia demanat, i que ha realitzat amb valentia i zel pastoral. Creim, per això, que el seu pas per la Vall no ha estat de fet una simple transició, sinó que hi ha deixat marcat el pes específic de la seva aportació que el mateix ens detalla:

—«He procurat dedicar-me a la catequesi, ja sia de joves o d'infants; a cuidar amb esment la celebració de la fe, en la qual els qui ens visiten

s'hi trobassin acollits i sentissin viu el sentit d'Església universal que sobrepassa totes les fronteres. Ha estat una experiència d'Església entre persones i pobles molt distints. A més d'això, he intentat d'adesar el temple parroquial amb l'emnrajolat nou i una més adequada instal·lació elèctrica, a més de l'adob d'una gran part del amegafonia...»

—«Com us heu trobat el Port, durant aquests tres anys d'estada?»

—Bé. M'agraden els llocs oberts. El Port obre nous horitzons a Soller, geogràficament molt tancat. Estic content d'haver pogut fer aquest servei a l'Església de Mallorca, i de la bona relació que hi ha hagut amb els altres capellans de la Vall, a més de la comunitat mateixa del Convent, on he viscut, naturalment. En surt ben satisfet també de la relació amb els cristians i amb la gent del Port.

«Ara pas a viure a la comunitat de missioners dels Sagrats Cors a St. Bernat de la Real, a Palma; hi vaig amb l'esperança de poder dedicar-me més a la pròpia vida interior, a la pregària... a més de poder fer alguns serveis d'ajudes i suplències».

La Real és també un lloc molt obert, vull que allà el fer la voluntat de Déu, relativitzant tot el demés, sia lúnica cosa necessària. Només fer de Déu Pare l'Absolut de la meua vida. Des d'aquí, posant en Ell la meua confiança vull viure esperançant.

—Que ens diríeu als laics, preveres, religiosos... que quedam al servei de l'Església a la Vall de Soller?

—Que respectem tota llavor de fe que hi ha sembrada en el cor de

qualsevol persona, i que al mateix temps tenguem un gran ideal d'Església des de l'Evangeliu que és molt exigent. Que el punt de referència sia sempre la Fe, no tant una creença en Jesucrist, sinó una relació de persona a persona amb el Resuscitat. Es Ell que ens fa persones noves i ens converteix. Així neix la comunitat cristiana, on Jesús s'hi fa realment present. Des d'aquesta relació personal amb Jesucrist viscuda en Església, ens sentirem motivats per transformar les relacions humanes i per empenyer noves estructures socials, quan la nostra vida es converteixi en denúncia i acusació contra estructures que no van d'acord amb el Regne i en anunci de la causa de Jesús que és el Regne, la voluntat del Pare».

En una concelebració presidida pel Vicari Episcopal de la nostra zona, Mn. Miquel Gual, amb els «rectors solidaris» de Soller, l'Horta i el Port, els preveres Bartomeu Barceló, Llorenç Lladó i Rafel Horrach que seguiran al P. Servera en el seu ministeri al Port, es varen cloure tres anys de la vida del pare Francesc, missioner dels Sagrats Cors, al servei de la Parròquia del Port.

Moltes gràcies, pare Francesc, pel testimoni de la vostra estada entre nosaltres, també gràcies a la Congregació dels Missioners dels Sagrats Cors sempre disposada a servir l'Església local tal com volia el vostre fundador, i que el vostre recés allà on visqué el Beat Ramón, la Real, acompany el nostre ministeri i l'Església del Port des de la intercessió il·lapregària.

Fa quaranta anys

DIVENDRES 11 D'OCTUBRE DE 1946

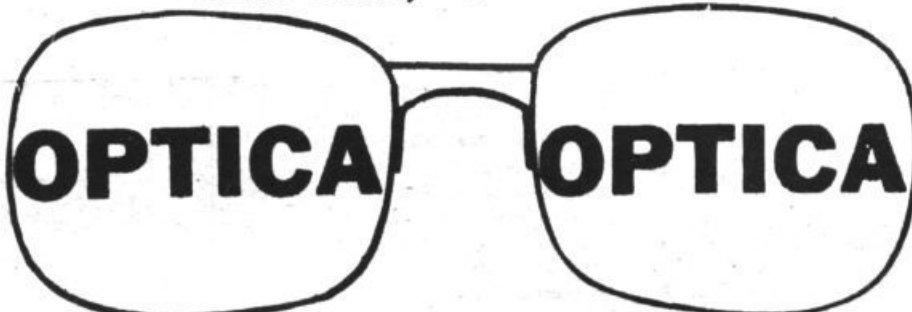
* L'exposició de pintures d'Antoni Cardona a «Galeria Mora», quedarà oberta, des d'avui, fins el dia 25 d'aquest mes.

* Com a mestres d'escola, a la nostra ciutat, han pres possessori Julià Cànaves a la Graduada de «Es Fossaret», Guillemina Tejedo a la Graduada de «Es Celler», Clementina Riutort al parvulari de «Es Fossaret» i Esperança March que queda, com a mestra en propietat, a l'Alqueria des Comte.

* Via Alacant, ha emprés viatge, cap a Madrid, Miquel Puig Morell, Sotdirector del Ferrocarril de Soller, per a gestionar diversos assumptes de la companyia.

* A la capella de la Puríssima, de la Parroquia de Sant Bartomeu, es casaren, dilluns, Agustí Martínez Mestre i Josefina Bauçà Márquez.

RELOJERIA SOLLERENSE
Calle Luna, 9 **SOLLER**



OPTICO COLEGIADO N° 1.887
RECETAS DE SRES. OCULISTAS

Pongase o cambiese las gafas sin que le cueste un ojo de la cara

MEJOR SERVICIO - MAYOR COMODIDAD

Memoria Civil del Diario Baleares evoca la figura de importantes sollerics

JUDICI A LA BURGUESIA MALLORQUINA

Per Antoni Serra

Es un fet que veig les coses que es relacionen amb la guerra civil i amb molts altres temes amb una fredor i un distanciament considerables, que no tenen res a veure amb la passió que hi posava quan era jove. Enmig de tot, deu esser una cosa normal, però no sé segur si no em toca de preocupar-me'n, tanmateix. Això és el que em voltava pel cap abans de posar-me a escriure aquest article sobre les morts —tant injustificables com les altres— de Llorenç Roses i Bernat Marquès, després d'haver-me repassat fitxes, retalls de diaris, vells documents, i d'haver rellegit alguns llibres, com el de Bernanos, "Les Grands Cimetières sous la lune".

En fi, tal vegada és que som més sensible que no en feia comptes a la pressió ambiental.

Vull dir que és fàcilment perceptible la indiferència general, i que la guerra civil i el seu món d'arbitrarietats i d'absurds són gairebé "desconeguts" fins i tot per les noves generacions. N'he provat de parlar amb la gent nascuda a finals dels seixanta, que deu tenir ara entre divuit i vint-i-dos anys, i no tan sols m'han mostrat la indiferència habitual, sinó que sovint m'han manifestat que això era "aigua passada", que no en sabien res i que, a més, tampoc no els interessava gaire saber-ne qualque cosa. Llorenç Roses? Bernat Marquès?

Mai no n'han sentit a parlar, d'aquests personatges. Ni d'Aurora Picornell, ni d'Ateo Martí, ni de Francesc de Sales Aguiló, ni de... per què fer més llarga la llista de "desconeixences" i de silencis?

D'altra banda, cal dir que no m'hauria de venir de nou aquesta actitud. Record molt bé que devers els anys seixanta vaig voler fer un "treball de camp" sobre la guerra civil —una feina frustrant i frustrada— i també la gent es tancava de barres i no en volia parlar, encara que fos per uns altres motius. "Encara n'hi ha massa de vius", deien. O també: "Aquí, fins i tot les parets hi senten". Una actitud molt mallorquina aquesta d'estar-se "darrera la roca" a veure-les venir, vaig pensar, sobretot perquè, poc després, vaig tenir ocasió de contrastar-la amb la que vaig descobrir a terres de l'Ebre (Mora d'Ebre, Flix, Gandesa, Corbera, etc.), mentre preparava un reportatge per a la revista "Serra d'Or". La gent d'aquelles

contrades parlava de la guerra civil pels colzes, sense embuts, amb noms i llinatges, amb pèls i senyals. Tanta diferència de conducta respecte del mateix tema em va fer pensar aleshores que, tal volta, el silenci de Mallorca no era només un tret de caràcter, sinó també el silenci del terror, de la por, ateses les circumstàncies especials que envoltaren en molts casos els fets. Per sort, aquests darrers anys sembla que la gent ha sortit una mica de la lludriguera i que fa ús de la paraula amb una certa llibertat.

No fa llarg, però. Pens, a més, que hi ha indiferències "desconeixences" i ignoràncies històriques que són fruit de silencis mal païts.

Ho havia de dir. I ara ja està escrit.

I, passant ara al tema que ens ocupa, és a dir, els judicis i les execucions de pena de mort contra ciutadans, diguem-ne, acomodats, com Llorenç Roses i Bernat Marquès, podríem dir, d'entrada, que, si analitzam aquestes execucions amb ulls d'ara i seguint les pautes mentals dels executors, les hem de trobar per força doblement inexplicables i absolutament absurdes. Però, clar, es veu que en un moment d'exaltació extrema, de patriotisme exacerbant i de bel·licisme quasi místic, cal esperar-s'ho tot, fins i tot allò que treix en part els fonaments ideològics d'un moviment, en aquest cas l'"Alzamiento Nacional". Perquè, curiosament, si és ver que aquest actuava en nom de la moral catòlica i per defensar la propietat privada i els bons costums, atacats per les "hordas rojas y marxistas", i que per aquesta raó aparent l'Església li va donar un suport incondicional (Gomà benedicte canons i, a Mallorca, Saggese, García i alguns altres capellans no tenien gaires manies i es passejaven amb una camisa blava o morada damunt la sotana), aleshores no s'entén massa la decisió d'executar dos ciutadans com aquests.

Roses i Marquès eren persones significades de la classe benestant mallorquina, de mentalitat progressista, encara que molt allunyats dels criteris polítics revolucionaris. Bernat Marquès s'havia afiliat a l'Esquerra Republicana, i era un home "tric i catòlic practicante" (1). Georges Bernanos, al capítol III d'"Els Grans Cementiris..." explica que "una família (la Marquès) de quatre persones, d'excel·lent burgesia, el pare, la mare i els dos fills, respectivament de setze i de dinou anys, fou condemnada a mort basant-se en el testimoniatge d'algunes persones que afirmaven que els havien vist aplaudir, en llur jardí quan passaven avions catalans". No va esser ben bé així, però el cert i segur és que, a Bernat Marquès, l'executaren al fort militar d'Illetes.

I no és que la premsa d'aleshores n'oferís extensos espais informatius, dels judicis i les execucions de penes capitals. Ben altrament. Les ressenyes eren breus i concises, senzillament per cobrir l'expectant, ja que els espais re-



Bernat Marquès.

llevents eren destinats a poemes a la mort de Rizzi, als discursos abrindats de Rossi i a les brillants campanyes militars de Franco i de l'Exèrcit Salvador.

Així doncs, dia 16 de gener de 1937, la premsa facilita un resum del judici contra Bernat Marquès i la seva família. El presidia el coronell d'Artilleria, Gerardo Martínez de Tejada, i la causa fou instruída pel capità d'Infanteria, Jerónimo Saiz Gralla, mentre que en defensa dels acusats hi actuà el també militar Miquel Villalonga. La nota del diari diu que els jutges "como supuestos autores de manifestaciones y actividades contrarias al Movimiento Nacional, Salvador de España". El fiscal explica "los hechos punibles" i afirma que aquests, "los hechos", han estat provats per declaracions de diversos testimonis: "En 'Sa Botigueta', de Sóller, hizo declaraciones" (Bernat Marquès) "contrarias al glorioso Movimiento Nacional y añade que Marquès es hombre de ideas izquierdistas y ha sido presidente de Izquierda Republicana y de ideas más izquierdistas es su esposa, Catalina Mayol, que en cierta ocasión dijo en un brindis que antes que Gil Robles, era preferible Rusia" (2). Així mateix, diu el diari que el fiscal retira l'acusació contra Josep Rovira Sallarés i "pide la absolución también para los hijos del matrimonio Marquès-Mayol, Bernardo, José y Juana, por ser menores de edad y por considerar que estaban influidos por el mal ejemplo de sus padres". I, finalmente, sol·licita "la imposición de

la pena de muerte para los procesados Bernardo Marquès Rullán y Catalina Mayol y sus hijas María Luisa y Catalina".

Aquesta mena de notícies sovintegen en aquells anys de dissort i, cosa significativa, el fiscal gairebé sempre alludeix a "declaraciones de testigos", fórmula que, cal pensar, encobria no poques venjances personals, odís i enveges, que, a la llarga, costaren moltes víctimes inútils durant la guerra a Mallorca. Però tothom es devia haver après aquell anunci, tan sibillí, que va aparèixer al començament de la guerra i que deia així:

"Sólo el MANDO DEBE SABERLO TODO. No preguntes a nadie por su misión. Si te preguntan por la tuya, contesta que no sabes".

L'Execució de les penes

Les informacions sobre l'execució material de les penes solien esser encara més concises o més lacòniques que no les dels judicis. Però la higiene de la redacció no n'aconseguia esborrar el dramatisme: "Esta mañana ha sido cumplida la sentencia recaída, etc., etc..." Des que Bernat Marquès fou condemnat a mort fins que fou executat al fort d'Illetes passaren cinc mesos i alguns dies. Va esser una època d'angoixa i terror per a molta gent. Les pàgines dels diaris recullen els avenços de l'"Ejército Salvador" a la Península; donen

compte d'una explosió ocorreguda a Son Bonet amb morts i ferits ("parece que se estaba probando un artefacto bélico"); fan referència a l'homenatge d'uns amics al comissari de policia Francisco Barrado Zorrilla, a l'Alhambra, amb discurs del periodista Antoni Piña i la presència del marquès de Zayas, el metge Vanrell, el segon cap de policia Munar, etc., o, també, que a Santa Margalida havia estat viaticat Joan March i Estelrich, pare del financer Joan March, "Verga".

Mallorca no era una festa feixista, però s'hi feia a prop. La presència dels soldats i aviadors italians —pels quals mostraven tant de desdeny els militars del Führer que hi havia a l'illa, rígids i distants— contribuïa a "dar la nota de colorido", com dirien les ressenyes de societat. S'imprimien gramàtiques italianes —se'n feren diverses edicions i tot—, i les llibreries tenien a la venda, al preu de dotze pessetes, l'obra de Benito Mussolini, "L'inizio della nova Politica". Ens agradi o no, aquesta era la realitat sociològica d'una part dels nostres paisans d'aquell temps. I no ens servirà de res amagar el cap sota l'ala.

De manera que les morts de Bernat Marquès i de Llorenç Roses es produïren dins l'absurd d'aquella època enfollida, circumstància que no les va fer menys irrecuperables.

Al registre civil de Calvià, secció 3a., tom XVII, pàgina 144, foli 74, podem llegir:

"En el Pueblo de Calvià, provincia de Baleares, a las diez y seis del día ocho de Junio de mil novecientos treinta y siete D. Juan Alemany Enseñat, Juez Municipal y D. Jaime Vicens Cañellas (Mortuagios)* Rullán de cincuenta y siete años, natural de Sóller, Provincia de Baleares, hijo de Juan y de Maria, domiciliado en Palma y de estado casado con Da. Catalina Mayol Calonge y con hijos. Falleció en el Fuerte de Illetes el día cinco del actual a las seis y treinta minutos; a consecuencia de cumplimiento de Sentencia interpuesto por el Alto Tribunal de Justicia Militar y reconocimiento practicado y su cadáver habrá de recibir sepultura en Palma.—

(Continuará)

Enlace Oliver-Bauzá

En el espléndido marco del altar mayor de la Iglesia del Convento de los Sagrados Corazones, de Sóller, profusamente iluminado y adornado con bellísimas flores y macetas, se celebró el pasado sábado, día 4 de octubre, a las siete de la tarde, el enlace matrimonial del joven Don Mateo Oliver Trías con la bella y gentil señorita Antonia Bauzá Cañellas.

Ocuparon lugar de honor en el presbitero los padres y padrinos de boda de los contrayentes Don Antonio Oliver y Doña María Trías, por parte del novio, Don Juan Bauzá y Doña Antonia Cañellas por parte de la novia.

Celebró la Eucaristía y bendijo la unión el Reverendo Padre Antonio Bauzá, quien pronunció una sentida y adecuada plática.

Actuaron de testigos, firmando el acta matrimonial, Don Rafael Mira, Don José María Garcías, Don Ramón Deyá y Don Antonio Bruno por parte del novio. As mismo lo hicieron por parte de la novia las gentiles señoritas Doña Catalina Oliver, Doña María Company, Doña Antonia Dols y Doña Margarita Cañellas.



Terminado el acto religioso los noveles esposos, familiares e invitados fueron sorprendidos a la salida de la iglesia con una fantástica lluvia de arroz y fuegos de artificio. A continuación pasaron al Hotel Mar Bell, donde los recién casados recibieron a sus invitados obsequiándoles

con un exquisito aperitivo seguido por una deliciosa cena servida con el esmero y pulcritud que distingue al Restaurante Es Canyis, encargado de confeccionar el menú nupcial.

La feliz pareja salió de viaje de luna de miel hacia el Sur de España.

Avisos eclesiales

CATEQUESI

Dijous, dia 16, a les 5,30 de l'horabaixa, comença le catequesi d'infants L'HORTA.

Dijous, dia 16, a les 9 des vespre, reunió de pares dels infants de segon, tercer y quart nivell, de ST. BARTOMEU, ala Rectoria.

Divendres, dia 17, a les 8 del vespre, reunió de pares, a la Parròquia del PORT.

Dissabte, dia 18, a les 10 del matí, comença a ELS JARDINS la catequesi (no familiar) de St. Bartomeu.

ESCOLTISME

Dissabte 18 i diumenge 19, FOCA d'aprofundiment al Monestir de Sta. Maria de l'Olivar (Sa Capelleta).

ASSEMBLEA DIOCESANA

Comença avui dissabte a les 5 al Seminari Nou. Es important la participació activa dels cristians en aquesta trobada de tota l'Església de Mallorca que revisa el passat trienni i marca objectius i mediacions pels pròxims tres anys. Partirem, en cotxes particulars, avui a les quatre del capvespre, des de la Rectoria.

La Cruz Roja informa

Una semana más, estamos con ustedes para informarles de los trabajos y servicios que, semana tras semana, se están realizando en la entidad.

Como ya se informó en la anterior edición, esta semana se dará comienzo a la realización de los certificados médicos para el carnet de conducir de caza y otros certificados oficiales.

Los interesados pueden informarse en el Centro de la Cruz Roja Local a cualquier hora del día.

También queremos informar que el especialista de Reumatología también ha dado ya comienzo su consulta esta misma semana y que a partir de la próxima serán todos los jueves a partir de las 18'30.

Estos servicios y otros más se irán incorporando a la entidad con el fin de dar un buen servicio a la ciudad, que tan necesitada está de ellos.

También queremos informar de las mejoras que se están realizando, como son el arreglo de la antigua galería, única en la Isla y que está siendo arreglada y adecentada, para poder desarrollar conferencias, de medicina, cursos de socorrismo, certámenes y muchas otras cosas.

También está siendo adecentado el dispensario, y en breve se contará con un material nuevo, todo ello gracias a la ayuda y colaboración de todos.

CURAS

- 1-10-86
R.P. — Erosión en rodilla derecha. Leve.
- A.E.A. — Dolor rodilla izquierda. Leve.
- 4-10-86
R.B.C. — Heridas incisas en cuero cabello y en mentón. Leve.
- C.M. — Erosión en la frente. Leve.
- 5-10-86
J.C. — Heridas perforantes en cuero cabello y francoizquierdo. Reservado.
- 6-10-86
L.T. — Heridas inciso contusa en ceja izquierda. Leve.

VIAJES AMBULANCIA

- 1-10-86
A.V.P. — Trasladado a Clínica Planas por enfermedad.
- 2-10-86
S.M.C. — Trasladado a Son Dureta por enfermedad.
- B.G. — Trasladado a Policlínica Miramar por caída.
- 3-10-86
S.E. — Trasladado a Clínica Femenías por enfermedad.
- M.E.E.S. — Trasladada a Son Dureta por accidente.
- 4-10-86
J.P.M. — Trasladado a Son Dureta por accidente.
- 6-10-86
E.O.G. — Trasladado a Son Dureta por enfermedad.

† ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE D. Hipólito Bautista Sánchez

En el segundo aniversario de su muerte ocurrida en Palma el día 10 de Octubre de 1984

A LA EDAD DE 51 AÑOS

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E.P.D.

Sus apenados: Esposa, Vicenta Gil Fernández; hijos, Julia, Manuel, Teresa e Hipólito Bautista Gil; hijo político, Francisco Lobo; nietos, Marivi y Manolo Lobo Bautista; hermanos, Ramona, Francisca, Antonio, Asensio y Andrea; hermanos políticos, Jacinta, Valentín y Margarita Enseñat; sobrinos, primos y demás familia (presentes y ausentes) participan a sus amistades tan sensible pérdida y les suplican tengan presente en sus oraciones el alma del finado por lo cual les quedaran muy agradecidos.

1986

Año Internacional
de la Paz



Por un mundo
en paz y
justicia

† ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE D. Miguel Rosselló Borrás

En el primer aniversario de su muerte ocurrida en Palma el día 7 de Octubre de 1985

A la edad de 82 años.

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E.P.D.

Sus apenados: Hijos, José y Miguel Rosselló Fullana; hijas políticas, Angela Rodríguez y Francisca Colom; nietos, Margarita y Miguel Angel Rosselló Rodríguez y Margarita Rosselló Colom; nietos políticos, Antonio Frau y Antonio Ferrera; biznietos, Carolina, Miguel-Antonio y Daniel; hermanos, Juan, Magdalena, Francisca, Margarita, María y Catalina Rosselló Borrás; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia (presentes y ausentes) participan a sus amistades tan sensible pérdida y les suplican tengan presente en sus oraciones el alma del finado por lo que les quedaran muy agradecidos.

† ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE D.ª Francisca Mayol Colom

Que falleció en Lorient, Francia, el día 5 de Octubre de 1986.

A LA EDAD DE 67 AÑOS

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E.P.D.

Sus apenados: Esposo, José Mayol Marques; hijos, Pedro-Miguel, María Magdalena, Juan Pablo y Francisca Mayol Mayol; hijos políticos, René, Christien, Monique Quintin, Alain Le Squere, Herve Nogues; hermano, Bartolomé Mayol Colom; hermana política, Marie Brebion; tía, Margarita Colom Pizá; sobrinos, primos y demás familia (presentes y ausentes) participan a sus amistades tan sensible pérdida y les suplican su asistencia a la misa que se celebrará el día 12 (mañana) a las 6'30 de la tarde en la Parroquia de San Bartolomé (Sóller), o que de otro modo le tengan presente en sus oraciones.

Casa mortuoria: 8 rue Faidherbe, 56100 Lorient, Francia.

Arbona llamó "racista" a Rullán

Enfrentamiento entre el alcalde y la oposición en el pleno

A las 20'45 daba comienzo, el pasado martes, el pleno ordinario tras más de tres meses de no celebrarse ninguno. En la sala se encontraban dos personas y la que suscribe, y en la mesa faltaban las dos concejales, Isabel Alcover y María Guerrero, el concejal independiente Xim Buades hizo acto de presencia 20 minutos más tarde y en los rostros de los presentes se notaba una apatía muy destacable.

El pleno dió comienzo con la lectura de la casi olvidada acta anterior, la cual fue aprobada con el consentimiento de todos.

A continuación, el secretario pasó a la lectura del informe económico para la creación de una escuela de margers en Sóller, enviado por el Ministerio de Trabajo e Instituto Nacional de Empleo, los cuales conceden 17.402.000 millones de pesetas en subvención para la creación y mantenimiento de la misma, presupuesto que cubrirá el pago de profesores, material didáctico, becas y puestos de trabajo durante un año con la ayuda de los Ayuntamientos.

Para todo ello se ha de presentar una documentación muy completa y equilibrada, lo cual explicaría el alcalde, Antonio Arbona, que visitó Manacor, con el fin de ver la escuela que allí existe y el sistema que haya que emplear para tener una idea más completa y puedan aportar un beneficio sin problemas y sincronizar de una

manera más preparada la situación de la escuela.

EL ALCALDE LLAMO RACISTA AL CONCEJAL DEL PSOE, PEP RULLAN

En el segundo punto se hablaría del Instituto Nacional de Previsión, y de la subvención de 68.000 pesetas con las que dotará al ambulatorio de esta ciudad.

En este punto el alcalde diría que reconocía que el edificio no reunía quizás todas las necesidades exigidas, pero, desde luego, se sentía satisfecho, porque creía que este Ayuntamiento había obrado como debía para tener este Centro de Salud, que ya está empezando a dar fruto en algunas de sus muchas áreas de servicios para la ciudad, y, «francamente, dijo, así como se ha llevado el tema yo me siento sumamente satisfecho por eso quiero dar las gracias a todos por su apoyo y ayuda, ya que no se puede jugar con la salud del pueblo de Sóller».



Con la llegada de las elecciones vuelven los enfrentamientos en el Pleno.

El concejal Pep Rullán, le diría al Alcalde, que le extrañaba mucho la palabra ambulatorio, «y yo hablando con el Director provincial, me diría que si a ellos les dice un Ayuntamiento que tiene un centro aunque este no esté como debe estar pues por ellos encantados y adelante, ahora esto de que nosotros no presentamos ninguna alternativa eso no es cierto, y no hablo yo solo sino en nombre de todos mis compañeros», dijo. El alcalde le contestó: «Sr. Rullán, yo no sabía que usted era un racista, cuando en España se está luchando por la libertad, y si Insalud no tiene la salud bien montada no es culpa mía ni de este Ayuntamiento, y le vuelvo a repetir que es usted un racista».

El concejal Rullán intentó contestar a las fuertes palabras del alcalde pero este le dijo que ya las discutiría en el próximo pleno.

El punto 3 trataría de la Zona Marítima de Seguridad en el puerto de Sóller, la cual tuvo lugar los días

23 y 24 del pasado mes de septiembre. El alcalde hablaría sobre la posible repercusión que podría tener en el Plan General y la concha del puerto, y puede ser que pueda repercutir en los servicios técnicos. Por lo que se hará un informe completo sobre la concha del puerto, «yo no sé el alcance que esto pueda

tener, diría el alcalde, pero sí que puede tener algún problema por lo que si es cierto es que esto cierra las puertas a la bahía del puerto por lo que se están haciendo gestiones sobre la zona», dijo.

El Concejal Pep Rullán diría que sería necesario hacer un escrito a medida del informe al Ministro de

Defensa, a lo que contestó el alcalde que el había hablado con él y todavía no había recibido una respuesta, por lo que el próximo año «ni ustedes ni yo seremos responsables de los yates que amarren en el puerto, y desde luego no podremos mantener las aguas tan limpias como las de este año».

EL SECRETARIO SE QUEDA SIN SU CASA DE BINIARAIX

En el punto 4 se informó de la subasta del patrimonio del Ayuntamiento, el cual incluía la casa que tenía el Secretario en Biniaraix, la cual fue subastada en 8 millones.

También fueron subastados unos garajes en un millón de pesetas.

Con esta subasta se pone punto final a la tan traída y llevada casa del secretario, y el porque no era empleada, lo malo del caso es que según la ley del próximo año, la cual dice que todo funcionario tiene que estar a 10 minutos de su trabajo, nuevamente nacerán los problemas y esta vez por la falta de una casa.

MARIA VAZQUEZ

Vuelven los típicos rumores sobre el túnel

En estos últimos días nuevamente ha saltado a la calle, como cada año por estas fechas, la «utopía» del túnel de Sóller, de su posible luz verde y, como no, de una famosa empresa extranjera dispuesta a acabar con todos los problemas del Valle, con la creación de un

túnel en donde el ciudadano, tendría que pagar 300 pesetas cada vez que quisiera atravesarlo.

En cuanto al tren, hemos de ser conscientes y pensar que a éste, por supuesto, no les afectaría en lo más mínimo.

MARIA VAZQUEZ

CENTRO DE RECUPERACION

ALA D'OR

TRAUMATOLOGIA: Dr. Juan Ramos
(Jueves de 9h. a 1h.)

FISOTERAPIA: Alfonso Nicolau Reyes
(Lunes a Viernes de 9h. a 1h. - 4h. a 7h.)

C/. Jerónimo Estades, 4 - Entlº. 2º
Telf: 63 30 91 SOLLER

60.000 Ptas... ya

Por su viejo coche.*

Y YA MISMO ELIJA UN PARA SIEMPRE

Desde hoy, y sólo por pocos días, FORD-MOTOR BALEAR le propone esta sensacional oferta.

NO LA DESAPROVECHE!

Consulte hoy mismo nuestros ventajosos planes de financiación que a través de Ford-Crédit ponen muy a su alcance la posibilidad de que ahora Vd. pueda ser propietario de un flamante FORD.

* COCHE PARA DESGUACE



Tofol Martí

Ctra. desvío s/n. - Sóller - Tel. 63 19 31



Mineros de Alaró: profesionalidad y sacrificio

Trabajan 35 horas a la semana

Invitados por un amigo, visitamos las minas de lignito de San Cayetano de Alaró y Sineu. Para situarnos y poder explicar cómo es la vida de estos hombres bajo la tierra, bajamos, para tener un contacto más directo y que fueran ellos los que nos explicaran como se desarrolla una jornada de trabajo en la mina.

A 170 metros de profundidad, las cosas se ven de una manera más diferente y las ganas de vivir son mucho más grandes que arriba nos explicaría un joven minero de unos 20 años.

La mina está como ya hemos citado a 170 metros de profundidad, tiene una plantilla de 150 hombres que comparten el trabajo en tres turnos, bajo una temperatura que oscila entre los 20 y 22 grados; el clima general es de carácter húmedo.

Las horas de jornada laboral están en 35 semanales y los sueldos son de lo más corrientes, salvo en que sus horas sean multiplicadas.

Los peligros son muchos por lo que el estado de alerta es constante. Las enfermedades más corrientes que pueden sufrir por el ácido carbónico es la llamada el «mal aire», enfermedad muy común entre los mineros.

Aquí las condiciones son pocas y el peligro mucho, «aunque mire usted, estamos muy bien, ganamos nuestro sueldo que para una familia es todo». Palabras como estas pudimos

escuchar muchas aunque en el fondo de su corazón las respuestas no eran tan simples.

Pudimos contemplar uno de los cambios de turno y de la manera como trabajaban. El negro del carbón ensuciaba su cara y el fango y agua cubrían sus pies, que en más de una ocasión dificultaba su caminar, unas veces trabajaban de rodillas, otras agachados, el fuerte zumbido de las máquinas era ensordecedor, aunque como nos dijeron ellos ya no lo sentían por estar más que acostumbrados.

Estar allá abajo, a 170 metros de profundidad, te hace pensar lo hermosa que es la vida y lo poco que lo aprecias, hablando con aquellos hombres fuertes y serenos, ante el peligro eminente de su trabajo, piensas si hay derecho a que unos tengan tanto y otros tan poco.

Algunos de aquellos jóvenes les preguntamos si estaban contentos con su trabajo a lo que nos contestaron que al menos tenían y podían llevar un sueldo a su casa, cosa que hoy en día es lo más fundamental y era preferible eso a nada.

Tras más de dos horas de estar bajo tierra, regresamos arriba con un gran suspiro por el regreso, pero sin olvidar a aquellos hombres que quedaban abajo, luchando por una supervivencia día tras día con dureza pero con alegría de tener un trabajo, como ellos nos dijeron, aunque para ello estén en un constante peligro.

MARIAVAZQUEZ

Margarita Capó, hija de sollerics, elegida Miss Nacional en Benidorm

Margarita Capó Cortés, hija de sollerics de 17 años, fue elegida en Benidorm Miss Nacional, por lo que representará a España en el concurso de Miss Europa, que se celebrará en París el próximo diciembre. Margarita piensa ser modelo ya que «el mundo del cine está todavía muy lejos para mí». También cree que «en Madrid pueden obtenerse muchas salidas profesionales».

La nueva Miss Nacional, segundo premio en el concurso de Miss España, al que accedieron 26 chicas, trabaja como secretaria en la «Imprenta Capó» de Palma, propiedad de su padre, natural de Sóller, y piensa en estos momentos en «acceder al mundo de la moda». A su llegada a Palma, destacó su satisfacción por el premio conseguido. «No podía creerme pero es así», dijo. Sin embargo, Margarita tuvo relativa mala suerte ya que se quedó a un solo punto de Remedios Cervantes, representante de Andalucía Oriental, que se hizo con el primer premio.

Margarita, que afirmó tener un «amigo-novio», demostró claras sus ideas de cara al futuro pese a señalar que «tengo que estudiar todas las posibilidades a partir de ahora, prepararme mucho y saber que, en el mundo de la moda, podré encontrar muchas más salidas en Madrid».

Respecto al cine, no negó que le hacía ilusión, pero demostrando tener los pies en el suelo, afirmó que «todavía está muy lejos para mí». Ahora le resta la gran prueba de diciembre en París, pero, no olvido que «parece que estoy viviendo un sueño, ahora voy a saborear este triunfo y ya veremos luego lo que pasa en Francia».

Por el momento, seguirá siendo la contable de la empresa de su padre, indicando que «también me encuentro muy a gusto en Mallorca y me siento muy orgullosa de ser de aquí».



Margarita Capó Cortés es felicitada por sus padres, el solleric Juan Capó Bover, que fuera gran jugador de baloncesto de la Juventud Mariana, y Dolores Cortés Fernández, que es palmesana. En Sóller vive la abuela paterna de Margarita, se trata de doña Juana Ana Bover Esteva, viuda «den Joan des Centro», hombre popularísimo dadas sus actividades en el Círculo Solterense y en el Bar Palacio, que era de su propiedad.

Trabaja en Palma en la imprenta de su padre

La nueva miss llegó al aeropuerto portando la banda roja que la acredita como tal, despertando la expectación en el aeropuerto. Mientras, ella contaba que «el concurso ha sido muy correcto. Nos obligaban a mantener mucha disciplina. El sábado pasado se eligió Miss España y Miss Nacional», indicó, destacando que «lo que más me ha sorprendido del concurso ha sido su seriedad en todo momento».



Margarita Capó, un bombón rubio y de ojos azules.

ca'n **A** oliver

Atenció: COMPRAM LLANA USADA
DECORACIÓ I ROBA DE LLENGÜES
Carrer Victòria, 1 Tel. 6312 88 Sóller

ANTONIO FRAU S.A.
ELABORACION. PAN. ENSAIMADAS
Y PASTERIA VARIADA
DESPACHOS: C/. de la Luna, 7
y C/. San Jaime, 7
Tels. 630651 - 631286 - 630132

Aún no ha sido reparado

Un emisario averiado sigue virtiendo aguas al mar

Las fuertes lluvias que cayeron sobre la ciudad y el Puerto provocaron algunas roturas de consideración en más de una tubería, las cuales fueron arregladas por sus propietarios lo antes posible.

No ocurrió así con la que baja del torrente de la Figuera, la cual sufre avería ya hace días, y lo triste del caso es que además de desprender mal olor, desemboca en el mar, provocando o, mejor

dicho, ayudando a provocar la contaminación de las aguas del puerto, hecho lamentable y que hemos venido denunciando a lo largo de todo el verano a través de este Semanario, sin que al parecer se le haya hecho mucho caso. En cuanto a esta rotura en las tuberías y el escape de este emisario, se tendría que hacer un serio llamamiento a los responsables para que lo antes posible se busque una solu-

ción, ya que pudimos contemplar como más de un turista se divertía con su máquina fotográfica sacando instantáneas del problema.

Por lo tanto, es necesario que estos problemas de fácil solución sean eliminados lo antes posible si queremos que Sóller siga siendo esa ciudad que tantos sueñan con visitar un día.

MARIAVAZQUEZ



El peligro de contaminación no ha desaparecido para el Port.

Tres millones en pérdidas en Son Ferragut

Como ya informamos la pasada semana, muchos fueron los sollerics que sufrieron las consecuencias de la famosa «gota fría» que descargara sobre las islas la pasada noche del martes. Pero quizás uno de los que más lo sintiera fue el propietario de la finca de Son Ferragut, Toni Bisbal, la cual resultó con más de tres millones de pesetas en pérdidas.

Según nos informó el propietario de la finca, fueron un total de 110 árboles los caídos y muchos otros destrozados e inservibles, «los cuales tendremos que arrancar y trasplantar de nuevo, puesto que es la única solución que le veo, en cuanto a los mares, son muchos los que cayeron y el precio que está la mano de obra cuesta más de tres millones de pesetas arreglarlos y su repoblación, las acequias y un sin fin de cosas que todavía no hemos terminado de hacer el balance», dijo.

El valor aproximado de los daños fueron expuestos al alcalde para intentar solicitar una ayuda de reparación.

Según nos comentaron, hay otros terrenos y huertos muy afectados por esa fatídica noche. Lo que pasa es que todavía se están ha-

La finca perdió numerosos árboles

ciendo números completos de los muchos daños, dado que en muchos huertos los frutos de la última cosecha han desaparecido del mapa, así como numerosos naranjos y limoneros, almendros y algarrobos, a pesar de la gran fortaleza de este árbol.

Se espera que el Ayuntamiento tome alguna decisión para ayudar a estas personas que sufrieron tan fuertes daños, al menos solicitándolo a través de la Consellería de Agricultura y Pesca.

MARIAVAZQUEZ

Sóller en *Baleares en Baleares*

El prestigioso suplemento «Baleares en Baleares» que publica semanalmente el Diario Baleares dedicó su número de esta semana a Sóller. Políticos, artesanos, hoteleros, leyendas de nuestra tierra y un concienzudo análisis de

la realidad sollerica fueron presentados en este suplemento de 12 páginas. Por su especial interés, reproducimos la entrevista que le fue hecha a nuestro alcalde, Antonio Arbona.

Antonio Arbona: "Lo que más me interesa es el contacto humano"

Cuando uno ha entrevistado a más de dos docenas de primeras autoridades municipales de diferente signo político y, por supuesto, con muy diferentes características personales, es cuando está en disposición de apreciar hasta qué punto el cargo influye en el hombre y viceversa.

En esta ocasión tuvimos la oportunidad de conocer a un Alcalde, el de Sóller, cuya disposición a colaborar en nuestro trabajo y a apoyarnos en lo que fuere es del todo encomiable y, por supuesto, de agradecer. El ánimo con que Antonio acogió este suplemento

dedicado a su ciudad natal es un detalle que debemos destacar, tanto por lo positivo del hecho en sí como por lo inusual del mismo.

Antonio Arbona Colom ocupa el cargo de primer munícipe desde el año 1983, formando parte del grupo de Unió Mallorquina. «En la actualidad, nos comentó, el consistorio está compuesto por cuatro representantes de Unió Mallorquina, cuatro del PSOE, dos Independientes y tres de Coalición Popular».

A nuestra pregunta de si el de Sóller era un mu-

nicipio conflictivo, el alcalde manifestó que con la nueva Ley de Régimen Local hay un alto porcentaje de temas que se aprueban por unanimidad. «Hay en el consistorio un entendimiento consecuente con la realidad de la ciudad de Sóller».

VERTIENTE DE GESTION Y VERTIENTE SOCIAL

—¿Cuál es la filosofía de este ayuntamiento?

—La idea filosófica de este ayuntamiento podemos definirla en dos vertientes: la vertiente de gestión, por la que nos ocupamos del arreglo y adecuación de la infraestructura y del entorno, así como del relanzamiento económico, y la vertiente social, que es la que se ocupa de la resolución de la problemática relacionada con los ciudadanos. Estas son nuestras dos normas fundamentales.

Nos confesaba Antonio Arbona que, entre otras cosas, el cargo de alcalde tiene una componente humana muy acentuada que le interesa vivamente, «muchas veces viene a confiarse al alcalde, y a mi este contacto humano me atrae especialmente».

—¿Cómo definiríamos la ciudad de Sóller?

—Sóller es una pequeña ciudad burguesa cuyas fuentes de ingresos son el turismo, la agricultura y la pesca. El

sector de la construcción no ha crecido demasiado, quizá el sector que ha experimentado una ligera subida ha sido el de servicios.

—Uno tiene la impresión de que se vive de rentas.

—Posiblemente hace unos años era así, pero ahora el capital se mueve y se invierte cada vez más.

UNIDAD SANITARIA Y OTRAS REALIDADES

Sobre el tema de las realizaciones, Antonio Arbona relacionó la bajada de aguas al puerto, la iluminación con instalación subterránea, el arreglo del alcantarillado, el inicio de las obras de la depuradora del port para dentro de cuatro meses, el asfaltado de una docena de calles, el arreglo de la Unidad Sanitaria, y como proyectos más inmediatos están la ampliación del cementerio y la residencia de la tercera edad en las antiguas escuelas de las Escolapias.

—Por último, ¿qué le recomendaría a los que vienen a Sóller de excursión?

—Les recomendaría que vinieran en tren, que visitaran el museo y que continuaran la excursión hasta Biniaraix, o bien coger el tranvía y se llegaran al port, donde les recomiendo los platos de pescado. Por la tarde esperar la llegada de las barcas de pesca.

Subasta de muebles antiguos a beneficio de la Cruz Roja

La casa de muebles antiguos de Toni Bisbal (Toni de Sa Coma) organiza una subasta de muebles y objetos antiguos a beneficio de la Cruz Roja de Sóller.

Esta subasta tendrá lugar en los últimos días de Octubre, aunque se desconoce todavía el lugar donde se llevará a cabo la misma.

Según nos informaría el Sr. Bisbal, en esta subasta se expondrán piezas de gran valor ya que esperaba que el público colaborase dado que la entidad lo me-

rece, si se tiene en cuenta la gran labor que a lo largo de los años ha realizado para Sóller.

En el próximo número daremos a conocer día, lugar y hora donde tendrá lugar la citada subasta.

También se nos informó que para el próximo mes también se está organizando un recital de canciones entre Toni Morlá y Paco Guerrero; éste último será la tercera vez que realice un trabajo para la Cruz Roja.

MARIAVAZQUEZ

Arriba Flex.



Abajo también.

Mejor que un Flex 2 ni lo sueñe.

PUNT DE VISTA

per Toni Oliver



Demà, el co-lider At. Balears a Ca'n Maiol

Que el Bon Jesuset mos agafi confesats...

Vaja quina papereta pel Sóller demà al Municipal. El segon d'alt, l'Atlètic Balears, quantre el segon d'abaix, el Sóller. El favorit tothom l'endevina, i no es altre que el quadre del Estadi Balear, que arriba a Can Maiol imbatut i en bon moment de joc. El Sóller, i que volem que vos digui. Un altre foradada en totes, amb el estrepitós 5-0 a Maó. En aquest ritme arribarem als cent gols encaixats. Bé, lo important es anar sumant punts, i més després del anunci de una probable assemblea extraordinaria de la Federació Espanyola prevista pel mes de desembre, i en la qual hi ha moltes possibilitats que s'aprovi una reestructuració consistent en la ampliació fins a vuit grups de Segona B, la qual cosa propiciaria un sol descens de tercera a preferent. Ja hem parlat.

Mentrestant, Frontera diu que el fracàs de Maó va ser propiciat per un gol en fred al 40 se-

gons de joc, i que no pensa dimitir per ara. Ah! i diu que demà guanyaran al Balears. No hi

ha començar bona moral.

Les cròniques de Maó diuen que l'Esporting local va jugar un bon partit i que el Sóller mereixia algun gol al seu favor. El fet de que el Maonés obrís el marcador a la jugada inicial del partit, va tirar per terra tot el sistema preparat per un Sóller que anava en principi en busca de l'empat. Min va marcar el referit gol primer. Al minut 20 Albiol remata un córner fent el 2-0. Set minuts després Lluís Viroll a una jugada assaigada feia el 3-0. I un altre gol abans del descans, al minut 44: Bueno de xut parabòlic posava un clar illampant 4-0.

Un sol gol a la conti-

nuació, de rigorós penal al minut setze, trasformat per Albiol. Era el definitiu 5-0. Dues targes mostrades per Trilla, una per cada equip. A Nofre del Maó i a Bestard del Sóller. «Ultima Hora» mitjansant el seu corresponsal califica amb 0 en concret a Pujol, Santos, Got, Sastre, López, Alfons i Fabià. La millor puntuació es per Cèspedes amb un notable.

FRONTERA:
«DIVERSOS JUGA-
DORS
NO ESTABEN ALA
SEVA ALTURA»

El primer tema que tocàrem amb Jaume Frontera era naturalment, el relacionat amb la panera de diumenge passat. Hi ha cap explicació, Jaume?

—En realitat, havia montat un sistema defensiu per aguantar en principi el 0-0 inicial, però a la primera jugada en un error de marcatje, mos féren el 1-0. Amb aquest resultat, Alfons va tenir la gran oportunitat d'empatar, però un defensa li va teure la pilota de davall les barres. Després el 2-0 als vint minuts va fer que mos venguéssim per avall. Endemés hi va haver un parell d'homages que no estaren a la seva alçada habitual de joc.

LA TERCERA A ULL D'OCELL

Per A. Rul.lán

EL CONSTANCIA, NOU «LIDER»

Lo més destacat de la darrera jornada de lliga ha estat el resultat del encontre Son Sardina-Ferrerres (2-0). El Son Sardina guanyà el seuu primer partit, el Ferrerres, en canvi, perdé el seu primer encontre i la capsalera de la classificació. Només un equip guanyà fora casa, el Badia de Cala Millor que ho va fer a Portmany (0-2). Només es registrà un empat, el que es produí en el partit Eivissa-Santanyí (2-2).

Els demés resultats varen ésser favorables als equips que jugaven a casa seva. Així idó una jornada de caire casolà, on es produiren resultats vertaderament sorprenent, per lo abutats de qualcuns. Com varen ésser els: Sporting-Sóller (5-0); Constancia-Isleño (5-1); At. Balears-Murenc (4-0); i Calvià-Escolar (4-0). Després d'aquesta jornada, encara queden tres equips en condició de invictes: Constancia, At. Balear i Alaró. I només ja dos que no han guanyat cap: Santanyí i Escolar de Capdepera. Encapsala la classificació el Constancia, empatat a punts amb el At. Balears, el visitant de demà del C.F. Sóller, que juntament amb els partits: Ferrerres-Constancia i Sta. Eulalia-Manacor, son els més interessants de la jornada.

«EL QUE NO ESTÀ EN
FORMA, NO JUGA»

—Va sorprendre Jaume, la no alineació de Joanguiala porta.

—Ja havia xerrat amb ell durant la setmana i ja li havia anunciat, al trobar-lo una mica baix de forma i de moral. Aquest descans crec que li serà positiu. Vull dir que cont amb tots dos al igual de condicions. Jugarà el que de mostri estar més en forma en el curs dels entrenaments. I lo mateix dic per tots els jugadors.

«SEGUIM LA NOSTRA
LINIA DE TREBALL»

—Ha passat per la teva imaginació en algun moment, el fet de posar el càrreg a disposició de la directiva?

—La directiva té la paraula. Ja es sabia que enguany era un any especial, per circumstàncies ja conegudes. L'objectiu es fer un equip amb gent de Sóller. Les metes eren i son dues. Si sols en logram una, mira, ja haurem fet qualque cosa de positiu. Els resultats no mos afecten per res. Seguim la nostra línia de treball.

«DEMÀ GUANYAREM»

—Com ha últim tema per avui, hi ha alguna possibilitat de vencer al Balears?

—I moltes. Mira que te dic: guanyarem i l'At. Balears caurà a Can Maiol, amb altres paraules, desvirgarem al co-líder. Tenim malgrat tot, una pujada moral, i retocant uns petits aspectes de plantajament, estam en disposició i endemés tenim força suficient per tombar al gallet palmesà. Jo tan sols deman que la sort no mos giri l'espatlla. No deman tenir-ne, just que no mos vagi en contra.

Un àrbitre inèdit pel partit de demà: Rodríguez Hernández. L'hora del començ: les quatre en punt. Alaió, anem-hi.



El partit de demà enfront el Balears, constitueix una molt difícil assignatura

CADA NOCHE - CADA VESPRE

DISCOTECA

atalaya club

NUEVA PISTA DE SQUASH

Abierta al público

Reservas pista - Tel: 631403

FOTO

doyá

Cursos de Informática con Ordenadores

AMSTRAD

Darán comienzo el día 6 de octubre

Infórmese en

CIAL. BME. POMAR. C/. LUNA, 71 - TELF: 630339

que patrocina un concurso todos los sábados a las 19 horas en los 108 FM

RECORTA ESTE ANUNCIO PARA EL CONCURSO

Tercera Divisió

IBIZA-SANTANYI	2-2
PORTMANY-BADIA	0-2
ALAIOR-MONTUÍRI	2-1
SP. MAHONES-SÓLLER	5-0
AT. BALEARES-MURENSE	4-0
CALVIA-ESCOLAR	4-0
SON SARDINA-FERRERIES	2-0
CONSTANCIA-ISLEÑO	5-1
ALARO-STA. EULALIA	2-1
MANACOR-HOSPITALET	2-0

CONSTANCIA	6	4	2	0	16	5	10	*4
At. Balears	6	4	2	0	13	5	10	*4
Sp. Mahóns	6	4	1	1	14	5	9	*1
Alaior	6	4	1	1	11	4	9	*3
Ferrerías	6	4	1	1	6	3	9	*3
Alaró	6	4	1	1	10	7	9	*3
Manacor	6	3	2	1	9	5	8	*2
Badia	6	2	3	1	8	9	7	*1
Calvià	6	3	0	3	6	4	6	
Portmany	6	3	0	3	10	7	6	
Montuñí	6	2	2	2	7	6	6	
Sta. Eulàlia	6	1	2	3	6	8	4	-2
Son Sardina	6	1	2	3	4	6	4	-2
Murense	6	2	0	4	9	14	4	-2
Santanyí	6	0	4	2	6	10	4	-2
Ibiza	6	1	2	3	6	10	4	-2
Isleño	6	1	1	4	5	12	3	-3
Hospitalet	6	1	1	4	4	11	3	-3
Sóller	6	1	1	4	6	17	3	-3
Escolar	6	0	2	4	3	12	2	-2

Segunda Regional

S'HORTA-CONSELL	4-0
SON COTONERET-ROTLET	1-1
CA'N PICAFORT-POBLENSE	0-3
PLA NA TESA-SON GOTLEU AT.	1-1
PUIGPUNYENT-MARIENSE	2-0
SP. SÓLLER-STA. EUGENIA	0-0
SAN PEDRO-PORRERES AT.	4-2
ALTURA-GENOVA	1-0
COLLERENSE-CA'S CONCOS	3-2

POBLENSE	4	4	0	0	13	1	8	*4
Altura	4	4	0	0	10	4	8	*4
Puigpunyent	4	2	2	0	5	2	6	*2
Mariense	4	2	1	1	7	4	5	*1
At. Son Gotleu	4	2	1	1	6	5	5	*1
Rotlet	4	1	2	1	6	5	4	
Collerense	4	2	0	2	8	4	4	
Santa Eugenia	4	0	4	0	3	3	4	
Porreres At.	4	1	2	1	5	6	4	
Ca's Concos	4	1	1	2	8	7	3	-1
Genova	4	1	1	2	5	5	3	-1
San Pedro	4	1	1	2	8	9	3	-1
Pla Na Tesa	4	0	3	1	5	6	3	-1
Sp. Sóller	4	0	3	1	3	6	3	-1
Son Cotoneret	4	1	1	2	5	13	3	-1
Consell	4	1	0	3	5	13	2	-2
Ca'n Picafort	4	0	1	3	1	6	1	-3

Juvenils

San Cayetano, 3 - C.F. Sóller, 0

Alineaciones:
San Cayetano B: Ribas, Carrió, Franco, Martínez, Manresa, Brugos, Soler (Benavente), Francisco, Esteban (Barceló), Llabrés y Deteba.

C.F. Sóller: Reynés; Coll, Marroig, Cabot, Albertí, Gómez, Barrero, Rodríguez, Raja (Palou), Jorquera, García (Pardo).

Arbitro: Sr. Sosa. Su actuación fue simplemente calamitosa. Quiso congraciarse con el San Cayetano, al haberle levantado diucho Club, la recusación con el mismo. Y de veras, que logró el

objetivo. Persiguió con saña el equipo visitante e ignoró por completo las infracciones locales.

Amonestó a Franco, Llabrés, Deteba y al entrenador local, haciendo lo propio con los sollerenses Coll, Cabot, Gómez, Raja y delegado Juan Colom.

Goles: Brugos, Llabrés y Barcel fueron los autores de los tres tantos que cerraron el marcador al final de los 90m.

COMENTARIO: Al margen de la persecución de que fueron objeto nuestros juveniles por parte del trencilla Sr. Sosa, cabe mencionar

que el marcador, no refleja la realidad de lo acontecido. Nuestros juveniles cuajaron un gran partido, y con el marcador sin inaugurar, estrellaron por tres veces el balón en la madera de la portería estudiantil.

Mañana recibe la visita del Torre de'n Pau, equipo clasificado en décima posición, habiendo obtenido, solamente, una victoria.

Esperamos, por tanto, poder presenciar un bonito encuentro, y conseguir la primera victoria. Méritos no han de faltar.

JAAM

Segunda Regional

Sporting Sóller, 0 - Santa Eugenia, 0

NULA EFECTIVIDAD LOCAL

Ficha técnica: Alineación: Pujol, Tomás, Salvador, González, Freixas, Adrover, Xumet, Vidaña, Ruiz, Jordán y Jiménez.

Cambios: T. Mas sustituyó a Ruiz lesionado y Fara Tomás.

ARBITRO: Sr. Barea. Regular; dentro la medida de lo que estamos acostumbrados a ver en esta categoría regional. No tuvo un arbitraje difícil y complicado, aunque el mismo se buscó las an-

tipatías del numeroso público visitante, que en algunos lances del encuentro parecía que el Sta. Eugenia era el equipo local. Enseñó tarjetas amarillas a Vidaña del Sporting y al número 10 y 3 del Sta. Eugenia.

COMENTARIO: Partido jugado de poder a poder con un centrocampismo excesivo, donde ninguno de los dos equipos fue dominador absoluto del encuentro, en el cual apreciamos una inoperancia ofensiva por parte del Sporting, con pocas ocasiones de gol,

aunque las tuvo claras y no las materializó, unas veces por falta de anticipación al contrario y otras por excesiva lentitud a la hora de tirar al marco contrario. Se presenció un partido bastante interesante y el resultado lo podemos dar como justo, no obstante si contamos las intervenciones de ambos guardametas, apreciamos que el portero visitante tuvo mas trabajo que Pujol, que si descontando dos salidas por alto y un remate de cabeza en un saque de esquina, estuvo bien protegido por una ordenada defensa. La delantera local tuvo en sus botas en el último minuto del encuentro la oportunidad de adelantarse

en el marcador, y así sentenciar el resultado con un chut de Vidaña que repelió el guardameta, mandando el balón a corner.

MAÑANA, DESPLAZAMIENTO A MARIA DE LA SALUD

Visita difícil al campo del Mariense, aunque esperanzadora, visto el juego que desarrolla el Sporting Sóller, en sus desplazamientos. Esperemos que la suerte acompañe al equipo y que se logre puntuar, ya que el Sporting parte con la baja obligada de Vidaña, por estar de viaje y la duda hasta el último momento de González, que sufre una inflamación en el tobillo.

C.F. San Pedro, 4 - Porreras, 2

BUEN ENCUENTRO EN EL INFANTELOIS

Alineaciones:
F.C. SAN PEDRO: Buades, Ribas, Enseñat, Bauzá, Frontera, Catalá, Cladera, Manrique, Aguilar, Nadal, Galindo.

Cambios: Jorquera por Bauzá.

Porreres Atco.: Bauzá, Cerdá, Sastre, Barceló, Nicolau, Sastre II, Ortiz, Miralles, Juan, Barceló II y Sorell.

Arbitro: Sr. Ferragut, buen arbitraje, enseñó tarjetas a Cladera y Enseñat del San Pedro y a Sastre, Sorell y Barceló del Porreres.

Goles: Mto. 20. Aguilar marca, 1-0.

Mto. 28. Sastre empató, 1-1.

Mto., 48. Cladera oportuno marca el 2-1.

Mto. 54. Sorell oportuno empató de nuevo, 2-2.

Mto. 62. Manrique en brillante jugada marca el 3-2.

Mto. 73. Otra vez Manrique de fuerte trallazo marca el 4-2.

Comentario: Francamente ha mejorado el San Pedro y prueba de ello fueron estos cuatro goles que le marcó al Porreres Atco que gustó, un equipo de jugadores jóvenes igual al equipo local, ambos rivalizaron en buen juego dominando mayormente el San Pedro que tuvo mayores ocasiones para ampliar el resultado pero la buena actuación y defensas porrerenses lo impidieron. Pese a ello nos alegramos y que sigan las victorias para mejorar una clasificación, que por el momento no es muy boyante.

Mañana el equipo del Puerto se desplaza a Sta. Eugenia, equipo este que logró un meritorio empate en Can Maiol el pasado domingo. En mi modesta opinión puede lograr algo positivo el San Pedro, ojalá no nos equivoquemos y tengan la suerte de lograr un buen resultado.

TOFUGA

Petanca

C.P. Sóller i Belles Pistes guanyen; Unió de Sóller perd

La primera jornada de lliga, s'ha desenvolupada en força normalitat i dintre de la més clara lògica, en lo que fa referència als equips de la nostra Vall.

Així idó i tal com havíem pronosticat, el potent equip del C.P. Sóller, va sumar els dos primers punts a les difícils pistes del UETAM (5-11). Mentre que el C.P. Unió de Sóller, es va veure superat per el C.P. Puente, per 4-12, uns del equips que lluiten per a conquerir una de les primeres places a la classificació final. Els demés resultats donats en el grup C. de Preferent, han deixat ben clar, quins seràn el equips que lluitaran en el play-off pel títol. Poden ésser: Puente, Sóller i Amanecer, en canvi Poniente, UETAM i Unió de Sóller, cercaran evitar perdre la categoria.

El derby local de segona categoria es decantarà a favor del Belles Pistes, que se impossarà al seu gran rival el C.P. Unió de Sóller

pel apretat resultat de 9-7, que presentà lluite fins al final del encontre.

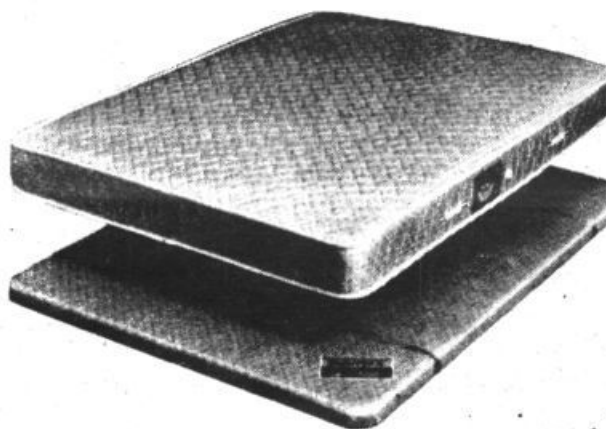
L'unic representant local a tercera categoria, el C.P. Sóller no va tenir la més mínima dificultat per a guanyar al seu rival de torn, el Son Flor (7-2). La qual cosa fa que ja encapçalí la classificació que en tota seguretat mantindrà fins al final de aquesta primera fase de la lliga.

Les allotes del Belles Pistes, que estrenaven categoria, es mostraren en molta moral, il·lusió y tranquil·litat, la qual cosa sigui decisiva per a conseguir superar en el marcador al Amanecer (5-4). Equip aquest darrer esmentat, en molta de veterania dintre la primera categoria femenina i uns del mes forts del grup.

Demà es jornada de descans, i es reunirà la lliga el proper disapte dia 18 per a les femenines i el diumenge dia 19 per a la categoria masculina.

tapiflex

Base tapizada para cama



ca'n oliver

Carrer Lluna, 25 - Telf. 631288
SÓLLER (Mallorca)



1º.- Diagnosticando a tiempo. Ante la duda visitar al médico.

2º.- Ayudando a la Junta Local de cada población con el donativo fijo de SOCIO PROTECTOR, de modo que el dinero garantice un servicio permanente de investigación y campañas preventivas.

ES UNA LLAMADA Y UN RUEGO DE LA ASOCIACION ESPAÑOLA CONTRA EL CANCER JUNTA PROVINCIAL DE BALEARES

Ciclisme

Contrapunto

El otro día, siguiendo a los ciclistas, con tiempo y posibilidades de parar, verles pasar y rebasarles antes de meta, nos detuvimos en una de las subidas, en la primera pasada cuando todavía las piernas están como hinchadas y no han roto a sudar por el poro cerrado. Y descubrimos casi con sorpresa el ruido de los rodamientos, la cadena sobre el piñón, el tubular sobre el calcinado asfalto y el jadeo entrecortado de los corredores, que iban cortándose en grupitos, con la mirada puesta en la rueda de delante, algo extraviada, y la frente fruncida en un claro gesto de sufrimiento. Volvimos a descubrir —vaya tontería— que los ciclistas sufren. Que bajo la brillante y polícroma lycra de sus vestimentas y sobre las meta-

lizadas y estilizadas bicicletas de ocho kilos y medio, el ciclista sigue sufriendo como siempre.

Verlos pasar, así tan de cerca, nosotros que siempre vamos con los coches por delante —o por detrás—, atentos a la voz mecánica de radio vuelta nos devolvía de nuevo a la realidad del ciclismo. Y todo cambia. Vuelves a sentir admiración y pena, y alegría, y sorpresa, y comprensión. Se te ablanda la pluma y reprimes en cualquier caso la tendencia al enjuiciamiento ligero y relativo de las clasificaciones.

Ver como, tras aguantar a punta de sillín y de fuerzas, el cuerpo se rinde y queda rezagado rápidamente de un grupo en el que hasta ese momento había sido

pieza compacta y relativamente indisoluble. Como tras una buena porción de kilómetros se subían a los coches, camino del hotel, tras haber hecho un gasto de energía sin compensación. O contemplar el empecinamiento del que no quiere rendirse a la evidencia y sigue su pedaleo solitario a tantos minutos de los primeros, por el simple deseo de terminar la carrera... Ver todo eso, volver a refrescar la mente con todas esas imágenes, era más positivo que enterarse del equipo al que cada uno iba a parar el próximo año. Al fin y al cabo, que más da que vistan una camiseta u otra, cuando el valor, el auténtico valor, está debajo de los anagramas, de las camisetas, de la gorra e incluso del contrato.

Intrínsecamente, nada ha cambiado en la competición. Los tiempos heroicos que no volverán serán éstos dentro de veinte años. Todo es cuestión de tiempo, de leyenda, de mitología. La óptica desvirtuadora del tiempo, que lo engrandece todo, cuando todo sigue siendo igual. Los Gastón, Pino, Mujika, Rupérez, Recio, Belda, Chizabas... con bicicletas toscas, tubulares cru-



zados a la espalda, sin control de avituallamiento y sin rueda de repuesto presta a ser cambiada serán como los Ezquerro, Cañardo, Cardona, Bernardo Ruiz, Loroño y Bahamontes. No son más blandos éstos que aquellos. Son los mismos ciclistas, con distintos medios. Pero son los mismos medios para todos. Y cuando la rodilla comienza a doblarse, los músculos a doler y el aire a faltar, las bicicletas ya no pesan ocho kilos y medio, la lycra también se hace grande y se desboca y los canales de los «culottes» se acampanan.

La boca reseca tiene la misma espuma, el refresco se engulle avidamente y el sudor —el fuerte

sudor del ciclista— sigue siendo el mismo de siempre. Por dentro, el ciclista sigue siendo el mismo aunque por fuera la comodidad y la atención de los masajistas y directores pueda ofrecer otra imagen.

Ahora que por razón del mes estamos enfrascados en el tema del destino de cada uno de los ciclistas en la próxima temporada —cosa que será notoria e inevitable en su día—, es conveniente pararse en un puerto caliente a ver pasar y oír los ciclistas. Es una sinfonía preciosa de crepitar de goma sobre el asfalto y de rodamientos engrasados. Es un concierto de alientos entrecortados, soplidos,

escupitajos y maldiciones. Hacía tiempo que no presenciábamos de cerca, como un aficionado de a pie, de los que se tiraron tres horas bajo cuarenta grados de sol en las cunetas, el paso de los ciclistas. Y es algo que debemos hacer —los que escribimos de ellos— con más asiduidad. Sólo sea para recuperar el respeto y la admiración que es obligado sentir por los corredores.

En la meta no nos hizo falta preguntar si había sido dura la carrera. Era evidente que sí. Ni a qué equipo iban a ir a parar el próximo año. Al fin y al cabo, qué importancia tiene el color de las camisetas.

C. RODRIGUEZ

CARTELERA DEPORTIVA

FUTBOL 11 H.
C.F. SOLLER - T. D'EN PAU DEL R.M.
(Juveniles)

FUTBOL 16 H.
C.F. SOLLER - C.D. AT. BALEARES
(III División Nacional)

Facilitada por la Asociación de Fútbol Sollerense del C.F. Sóller.

Lea

Ultima Hora

ALFOMBRAS



IMPERIAL®

SIEMPRE A SUS PIES...

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO EN SOLLER

COLCHONERIA C/ VICTORIA 1
OLIVER TEL. 63 12 88
SOLLER

Cicloturisme

Michael Noe i ses "Mountains Bikes"

Sa «Mountain Bike» o bicicleta tot terreny —fins ara desconeguda per aquestes latitud— és una meravellosa màquina a mig camí entre es trial i es BMX, que guardant es seu caràcter ciclisturista serveix per explorar es racons a on mai ens haguéssim atrevit a anar-hi amb sa nostra bici normal, tenint més confort, equilibri i seguretat.

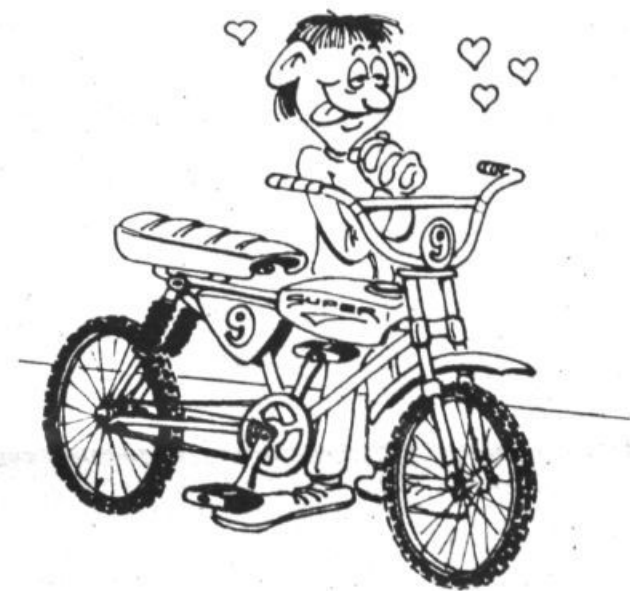
Es quadre és un poc més petit que es de sa bicicleta tradicional, sense arrastrats —ja que de vegades s'han de posar es peus en terr per guardar s'equilibri—, manillar pla, rodes amples i divuit velocitats, es que permet pujar per exemple fins a s'Arrom quasi sense fatigart-se, oxigenant sa sang, desenrotllant es muscles, apreciand es paisatge, berenand en es moment oportú, escoltant es cant dels ocells, fixant-se amb es colors del cel, escoltant ets ecos de sanatura...

Sa «Mountain Bike» ens acostar de nou a s'apreciada mare natura, ens restitueix es gusts naturals portant-nos a

sa salut de s'ànima i des cos.

Aquesta bicicleta tot terreny —com es ciclismo en general— té una acció benefactora damunt sa respiració que regularitza, fortificant es pulmons, damunt es sistema nerviós que disciplina, tot donant-li energia, calma i voluntat, adaptant-se al present sense repel·lir es tranquil i de vegades enyorat passat.

Es belga Michel Noe ha estat s'introduïdor d'aquest bell esport dins sa nostra Vall. Alliberat definitivament del stress del comerç s'ha llençat dins sa bella aventura de servir de guia i animador d'a-



quests amants de sa natura i de s'evassió, que vulguin conèixer es voltants de sa nostra Vall, que es vulguin endinsar dins ses meravelles de ses nostres muntanyes.

Ets interessats el trobareu a Binibassi, o sinó vos podeu posar en contacte amb ell damunt les

nou des matí, davant s'Hostal es Port, abans d'iniciar aquestes emocionants excursions, per ses que dispon de deu «Mountains Bikes» perfectament en condicions de llençar-se en aquesta inquietant aventura.

JOAN

CARTELERA CINEMATOGRAFICA

HOY DIA 11, DOMINGO 12



LOS OJOS DEL GATO JAMES WOODS
ALAN KING
Director: LEWIS TEAGUE Guion: STEPHEN KING

Y

BODY ROCK

MARTES 14, JUEVES 16



LOS CHICOS DEL MAIZ
CHILDREN OF THE CORN

Y

ANGEL

PROXIMO SABADO Y DOMINGO

EL HONOR DE LOS PRIZI
Y
SOSEQUIPO AZUL

VENTAS

ALQUILERES

EMPLEOS

SE ALQUILA LOCAL PARA OFICINA O DESPACHO, EN PLAZA CONSTITUCION. Informes: Telf. 632311-631267.

VENDO CASA EN CALLE CETRE. 4 PLANTAS Y 130 M2 DE JARDIN. Teléfono 631245.

COTXE R-6 EN VEND. EN BON ESTAT. TELEF: 632201.

TRASPASO TIENDA EN PUERTO SOLLER. Inf. Tel: 632764.

RESTAURANTE MARISOL



SE VENDEN A 100 MTS. DEL MERCADO PISO Y DOS APARTAMENTOS. PRECIO MUY INTERESANTISIMO. INF. TEL: 631214 A PARTIR DE LAS OCHO DE LA NOCHE.

VENDO CASA GRANDE MUY CERCA DE LA PLAZA, PRECIO MUY INTERESANTE. INF. TEL: 630601.

SE VENDE PISO ATICO EN CALLE MAR, FACILIDADES PAGO. Informes: Telf. 632311-631267.

FOTO NOGUERA

Posada de Bàlitx

RESTAURANTE
FORNALUTX

Reservas Tel: 63 19 22
(Abierto los viernes, sábados
y domingos, noche)

Misses

HORARI D'HIVERN

	Dissabtes i vigilies	Diumenges i festius
Sant Bartomeu	18'30 (M)	9 (M) - 12 (M) 18'30 (C)
Sagrats Cors	17'30 (M) 19 (C)	20 (M) 7'30 (M) 10 (M) 19 (C)
L'Hospital Sant Felip Neri Monestir de l'Olivar Port de Sóller	18 (M) 19 19 (M)	11 (C) 10'30-19 17 (M) 12 (C) 18 (M)
Biniaraix Deià Fornalutx	20 (M) 19 (C) 19 (M)	10 (M) 9 (C) - 19 (C) 10 (M) 19 (M)
L'Horta	19 (M)	10'30 (M) 19 (M)

Cine por A.V.

Es obligado a la hora de hacer esta crónica el hablar de lo terrorífico, ya que los dos próximos programas vienen claramente marcados por este signo. Nada menos que dos películas con guión de Stephen King es lo que vamos a poder ver en las sesiones de este fin de semana y en la del martes y jueves. Para hoy una película producida por el famoso Dino de Laurentis: «Los ojos del gato». Este film es uno de los más interesantes del guionista, que pasó desapercibido en su momento.

Por lo que respecta al martes y jueves la película será «Los chicos del maíz», que pese a haber gozado de un buen lanzamiento publicitario no tuvo la acogida que era de esperar. Este programa se verá completado con el film «Angel». «Los ojos del gato» se verá complementada por el film «Body Rock» cuyo máximo aliciente publicitario es la presencia del televisivo Lorenzo Lamas.

Pero todavía hay más terror del que hablar; ya empieza a estar muy

cerca la sesión nocturna de cada 31 de octubre. La lista de films que en principio componen esta noche de terror queda así: «Solos en la oscuridad» (Jack Sholder), «Razorback» (Russell Murcahy), «Noche de miedo» (Tom Holland), «Cumpleaños mortal» (J. Lee Thompson), «Profecía diabólica» (Guy Trirkonis), y «Demencia» (Joe D'Amato).

Cabe destacar las gestiones que el encargado local está llevando a cabo frente a los responsables de la distribuidora en Palma, para conseguir la sustitución del film «Demencia» (que ya estuvo presente en una edición anterior de la Noche de Terror) por un film inédito en Sóller. Pero lo cierto es que las esperanzas no son muchas, ya que el tratamiento que nuestra sala recibe por parte de los responsables del circuito de exhibición deja mucho que desear. Aún así, hay que agradecer y animar a quien desde una difícil posición sigue intentando que la calidad de las exhibiciones mejore en nuestro valle.

ANTONIVALENTI



Pedro Suau Canals

PROMOTOR

Plaza Reys de Majorca



- PS** Solar de espléndida orientación
- PS** Viviendas de 110m2 construidos.
- PS** Terrazas y galerías.
- PS** Aparcamientos subterráneos.
- PS** Antena colectiva TV-FM, portero automático, línea telefónica.
- PS** Entrada 1.500.000 ptas. resto a convenir.

Se vende:

VIVIENDAS EDIFICIO LEVANTE.
CALLE ANTONIO MONTIS,
PUERTO DE SOLLER.

Se alquila:

Entresuelo para estudio
o comercio 12.000 ptas.

Información:

C/ Cetre, 44 - Sóller. Tels: 630799 - 632911

En la muerte del padre Verd

Al anochecer del último sábado, día 4, fallecía en la paz del Señor en esta ciudad de Sóller el Rdo. P. José Verd, misionero de los SS. Corazones.

Nacido en el pueblo de Montuiri en 1903, después de formar parte durante algunos años de la Escolanía del Santuario de Lluc, estudió en el Instituto de Palma el Bachillerato, y aprobados ya varios cursos de Derecho en la Universidad de Barcelona, entró en la Congregación de los SS. Corazones efectuando, precisamente, su ingreso en la casa que tiene en esta ciudad.

Religioso y sacerdote ejemplarísimo, ha sido además hombre de singular actividad y de grandes realizaciones. Ordenado sacerdote en 1933, de momento se dedicó al ministerio de la predicación hasta que en 1939 fue destinado como superior a esta casa de Sóller, al frente de la cual permaneció durante un sexenio. De aquí pasó al Santuario de Nuestra Señora de Jerusalén, en Artajona (Navarra), en el cual efectuó una ampliación notabilísima destinada a Escuela Apostólica de su Instituto.

Nombrado Prior del Santuario de Lluc, realizó en él grandes obras en su hospedería acondicionando muchas de sus celdas y reconstruyendo el ala que mira a la Plaza de Peregrinos. De allí pasó a Madrid, donde levantó la nueva planta el Colegio «Obispo Perelló» con capacidad para 2,500 alumnos. Destinado a la ciudad de Valencia en 1963, edificó también de nueva planta, la iglesia parroquial de S. Pedro Pascual y el Colegio que lleva el mismo nombre con capacidad para 1,500 alumnos.

Los últimos años de su vida los ha pasado en esta

casa de Sóller, ya muy envejecido, pero con la voluntad de seguir trabajando según se lo permitían sus ya limitadas fuerzas.

De su paso por Sóller en el tiempo que fue superior quedan todavía y quedarán para generaciones hondas huellas. Aparte de las reformas y mejoras realizadas en la iglesia —el presbiterio, el sagrario, la bandera del Santo Cristo, etc.— está su obra en el Colegio, ya que fue el P. Verd quien le dio una estructura firme. Apenas llegado, y mientras lo estaba acomodando a las bases dadas por el Ministerio de Educación al conceder facultad de crear Colegios autorizados y reconocidos, tuvo lugar la anexión a él de la Academia poco antes fundada en esta misma ciudad bajo los auspicios del Ayuntamiento. Amplió el P. Verd los locales destinados a la enseñanza y le imprimió la orientación que a lo largo de casi medio siglo ha seguido.

La estimación y alto aprecio de que gozaba el extinto se manifestó en los funerales celebrados el domingo a las siete de la tarde en la misma iglesia del Convento de Jesús. Llena completamente de fieles, tuvo lugar la concelebración eucarística en que participaron 25 sacerdotes, presididos por el Padre Juan Zubitegui Superior General de la Congregación, con la asistencia de su Consejo, del Vicario Episcopal de la Zona, del canónigo Sr. Vaquer, de muchos Padres de las distintas Casas de Mallorca y de algunas de la península, y de otros sacerdotes del Clero diocesano.

Dios habrá premiado los muchos méritos y fecunda labor realizada durante tantos años por el P. Verd, en su Iglesia.

¡Descanse en paz!

EL PUERTO, BARRIADA MARINERA



por Nicolás Díez

Es peligroso comer tordos

Aunque ya se tocó este tema en nuestro Seminario hace dos semanas, volvemos a insistir sin embargo ya que un sector de la población sollerica aficionada a la caza de tordos parece ser que piensa hacer caso omiso de las advertencias y recomendaciones que se han venido haciendo.

Desde que ocurrió el «perccance» de la central nuclear de Chernobil hasta el momento presente, raro ha sido el día en que los medios de comunicación de todas partes no han vertido tinta sobre el asunto. Se ha explicado hasta la saciedad que allí por donde pasó la nube radioactiva de Chernobil animales y plantas quedaron contaminados. Se ha explicado que tal contaminación puede afectar muy seriamente a cuantas personas o animales consuman alimentos contaminados. Y sin embargo, aquí en España, y concretamente en esta tierra mallorquina tan frecuentada por las mencionadas aves, se sigue esperando su llegada para plomearlas y echarlas en la cazuela. Y es que los españoles somos la Oca y viva la madre que nos parió, como dice la copla. Pero en otros países no ocurre esto. En Alemania, (tanto en la R. Federal como en la R. Democrática) se ha informado exhaustivamente a la

opinión pública sobre los graves peligros que entrañan el consumo de aves procedentes de Rusia o de zonas próximas al paso de la tristemente célebre nube radioactiva, así como el de frutos o vegetales de todo tipo que procedan de áreas de las que pueda presumirse un índice de contaminación superior al normal. Se han establecido normas y prohibiciones específicas, y según me ha contado un científico alemán que reside en Sóller largas temporadas, a ningún compatriota suyo se le ocurre comer setas de aquellas zonas ni plantas o frutos silvestres que puedan estar contaminados. En Finlandia, según la fuente que cito, cazan los renos para incinerarlos, sin consumir su carne ni utilizar si quiera su piel, tan apreciada en aquellas frías regiones. Pero aquí somos diferentes.

Quien más y quien menos, apoyándose en el silencio de las autoridades sanitarias, prepara ya la escopeta, pensando que «no pasa nada», como en Doñana... Hay sobre este tema un hecho muy curioso del que se ha hecho eco la prensa palmesana. Sucede que el Conseller de Agricultura, d. Joan Simarro ordenó el pasado día 1 de octubre que se remitieran al Centro Nacional de



Los cazadores tardarán este año en iniciar su deporte favorito.

Microbiología de Majadahonda unos tordos para que fueran analizados a fin de determinar si era recomendable o no su consumo. Pues bien, según dice la prensa, el día 6 de este mismo mes de octubre los pajaritos no habían llegado aún al mencionado centro de investigación ni se sabía por donde andaban. Queda claro que el Govern Autonom se ha preocupado por el tema. Luego algo hay. Queda también claro que la chapuza nacional sigue estando a la orden del día, porque no es serio lo que está pasando con los tordos de marras, en visperas de la llegada masiva de estas aves. Y creo que es igualmente obvio que no se debe tomar a la ligera un asunto como este en el que puede estar en juego la salud o incluso la vida de muchísimas personas.

En cuanto a las setas y otros productos vegetales, la cosa es completamente distinta, toda vez que la tan repetida nube de Chernobil no ha pasado por aquí ni cerca de aquí, gracias a Dios, por lo que no hay razón para pensar que nuestra tierra ni sus productos estén contaminados. Pero ojo a los tordos y demás aves migratorias procedentes del Norte y del Centro de Europa, y

no digamos de Rusia. Esto es mucho más delicado y el riesgo de contraer graves enfermedades existe. Lo saben los alemanes, los suecos, los finlandeses... pero aquí nos enteramos siempre tarde. ¿Por qué será...?

PARADOJAS.—

Desde hace algo más de mes y medio, el Puerto, o mejor dicho, la zona de esta barriada comprendida entre la Lonja y el muelle de turismo, está bella y profusamente iluminada por las noches. Modernas farolas por aquí y por allá, esparcen su luz amarillenta, cual corresponde a las zonas portuarias, invitando a pasear y contemplar los barquitos. Pero si se harta usted de ver el mar y quiere darse un paseo por las travessías que desembocan en la calle Marina, lleve una linterna. Sobre todo si vive o tiene que ir por la Avenida «11 de Maig», donde habita un número considerable de vecinos. Allí no hay luz, señores, a causa de no se qué tipo de problemas burocráticos relacionados con la cosa urbanística. Vaya usted a saber. Ni hay luz ni se sabe cuando la va a haber. Y claro, los vecinos están bastante enfadados. Pero que más da, ¿verdad?

CAN SOLER, S.A.

MATERIALES CONSTRUCCION - TRANSPORTES
C/ De la mar, 193 - Telfs. 630219 - 632311 - Sóller